Ireland

An Roinn Dlí agus Cirt, Gnóthaí Baile agus Imirce
Department of Justice, Home Affairs and Migration

euaa
EUROPEAN UNION AGENCY FOR ASYLUM

XUQUUQDAADA IYO WAAJIBAADKAAGA SOO-DHAWEYNTA

Macluumaadkan adiga ayaa laguugu talagalay haddii:

- **aad kayar tahay da'da 18 sano jir**
- **aad la imaatay mid ama labadaada waalidba**
- **adiga iyo qoyskaaga aad codsateen magangelyo (oo sidoo kale loo yaqaan ilaalin caalami ah Ireland**

SOMALI

TUSMADA

Adiga iyo qoyskaaguba waxaad ku badqabtaan wadankan 3

Yaa ku caawin kara? 3

Maxaad adiga iyo qoyskaagu heli doontaan? 4

Xuquuqda helitaanka daryeelka caafimaad 6

Wargali shaqaalaha 7

Waa maxay qiimeynta waxa ugu wanaagsan ee laguu qaban karo? 8

Xuquuqda waxbarasho 8

Xuquuqda shaqo 9

Waraaqahaaga magangelyo-doonka 9

Halkee ayaad adiga iyo qoyskaaguba joogi doontaan? 10

Maxaad samayn kartaa haddii qof si xun kuula dhaqmo? 11

Waa maxay waajibaadka adiga iyo qoyskaagu la idinka rabo markaad heshaan soo dhawayn? 12

Maxaa dhacaya haddii adiga iyo qoyskaagu aydin u hogaansami waydaan waajibaadyadiinna? 13

Xeerarka ku saabsan codsashada imagangelyada caalamiga ah iyo u safridawaddamada EU+ 14

MAXAA DHACAYA HADDII ADIGA IYO QOYSKAAGA AAD U BAXSATAAN MID KA MID AH WADDAMADA KALE? 15

Yaa idin caawin kara adiga iyo qoyskaaga haddii aydaan ku qanacsanayn go'aan ay gaareen maamulka? 16

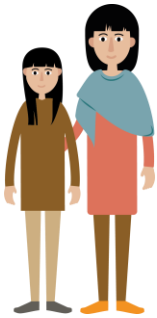
Maxaa dhaca haddii qaar ka mid ah taageerada la beddelo? 16

Faahfaahinta halka lagala xidhiidhayo 17

ADIGA IYO QOYSKAAGUBA WAAD KU BADQABTAAN wadankaN

Adiga iyo qoyskaaga waxaad u sheegteen maamulka in aadan dib ugu laaban karin waddankiinna sababtoo ah waxaad gali kartaan khatar, isla markaana waxaad codsateen magangelyo. Adiga iyo qoyskaaguba waxaad magangeliyo doon kutihiin Ireland.

YAA KU CAAWIN KARA?



Yurub gudaheeda, qof kasta oo ka yar 18 sano waxaa loo tixgeliyaa inuu yahay carruur, wuxuuna xaq u leeyahay in la siiyo **taageero gaar ah**.

Intaad ku sugan tahay wadanka, shaqaalahan soo socda ayaa ku caawin kara, tusaale ahaan:

- **Shaqaalaha bulshada** wuxuu kaa caawin doonaa adiga iyo qoyskaaga baahiyihiina maalinlaha ah ama wuxuu la xidhiidhi doontaa shaqaale kale oo kaa caawin kara dhibaato gaar ah.
- **Dhakhtar** ama **kalkaaliye** wuxuu ku caawin doonaa haddii aad dareento xanuun, aad dhaawacanto ama aad u baahan tahay nooc kasta oo kaalmo caafimaad ah.
- **Dhakhtarka maanka** wuxuu kaa caawin doonaa haddii aad dareento murugo, cadho, baqasho, welwel ama ay kugu adkaato hurdada.
- **Lataliye sharci** wuxuu kaa caawin doonaa adiga iyo qoyskaaga inaad fahamtaan waxa dhici kara inta lagu jiro habraaca magangalyada iyo haddii aad rumaysan tahay in xuquuqdaada aan la ixtiraamin.
- **Turjumaan** wuxuu kaa caawin doonaa inuu kugula xidhiidho luuqada aad fahmayso. Doorkoodu waxa weeye iney si sax u turjumaan waxa aad adiga ama dadka kale dhahdaan.

Miyay ku haystaan wax dhibaatooyin ah? Waxaad had iyo jeer weydiin kartaa shaqaalaha caawimo ama taageero haddaaad u baahato. Ha cabsan, dhibaatooyinka waa lawada xallin karaa.

MAXAAD ADIGA IYO QOYSKAAGU HELI DOONTAAN?

Adiga iyo qoyskaagu waxaad heli doontaan noocyo kala duwan oo taageero iyo adeegyo ah intaad sugaysaan inta maamulku baadhayo codsigiinna magangelyo. Tan waxa la dhahaa **soo dhawayn**.

Ka ilmo ahaan iyo magangalyo doone ahaanba, waxaad leedahay xuquuqo laakiin sidoo kale waxa jira waajibaad ku saaran oo ay tahay inaad ixtiraamto. Kuwan waxa lagu sharaxay buug-yarahan.

Haddii aanad fahmayn qaybaha buug-yarahan ama haddii aad qabto wax su'aal ah, weydii shaqaalaha iyo waalidkaagaba.

Inta aad ku sugan tihiin dalkaan, shaqaaluhu waxay idiin siin doonaan macluumaad dheeri ah iyadoo la eegayo xaaladdiinna. Waxaad weydiin kartaan su'aalo wakhti kasta.

Iyadoo la eegayo xaaladiina, adiga iyo qoyskaagu waxaad heli doontaan:

- goob aad seexataan

- cunto

- dhar

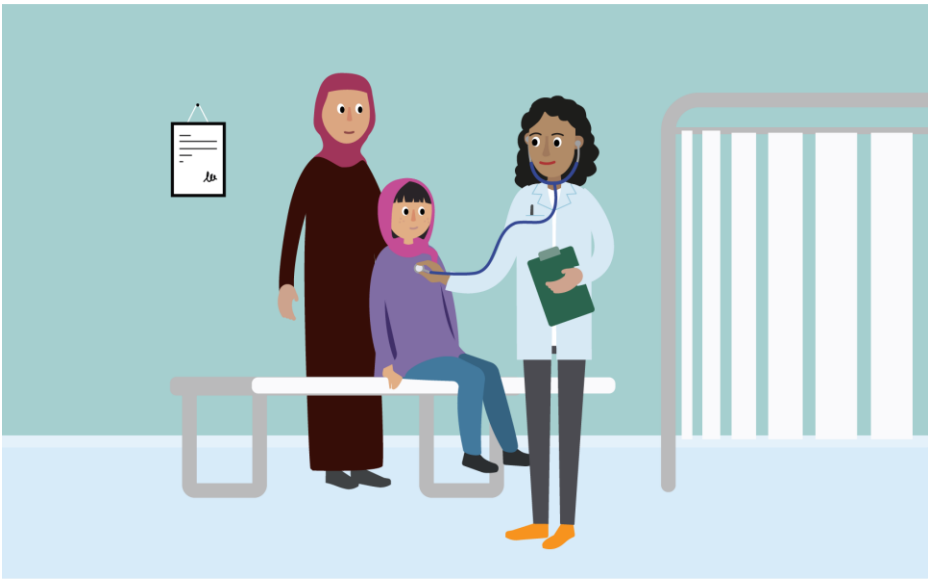
- agabka nadaafada gaarka ah

- Adiga iyo qoyskaagu waxaa laga yaabaa inaad sidoo kale heshaan lacag aad u isticmaashaan kharashaadka maalinlaha ah.

XUQUUQDA DARYEEL CAAFIMAAD

Maamulku waxay hubin doonaan inaad heshay daryeelka caafimaad ee aad u baahan tahay.

Waxaad u sheegi kartaa qoyskaaga iyo shaqaalaha wixii dhibaato caafimaad ah ee aad qabto. Waxay kaa caawin karaan inaad aragto dhakhtar ama kalkaaliye haddii aad u baahan tahay.



Haddii dhakhtarku u arko inay lagama maarmaan tahay, wuxuu qori doonaa daawooyin iyo sidoo kale booqashooyin aad ku arki karto dhakhaatiirta takhasuska gaarka ah u leh.

Shaqaaluhu waxay kuu sheegi doonaan adiga iyo qoyskaaga haddii laga inaad raadsato baadhis caafimaad oo uu sameeyo dhakhtar ama kalkaaliye.

Waxa laga inaad hubinta caafimaadkaaga oo ay ku siiyaan kaalmada daruuriga ah ee aad u baahan tahay.

Haddii aad la kulanto xaalad caafimaad oo u baahan gargaar degdeg ah ama dhaawac u baahan daaweyn degdeg ah, u sheeg waalidkaa ama shaqaalaha. Haddii aad ku sugan tahay meel ka baxsan halkaad ku noolayd, waxaad wici kartaa lambarka gargaarka degdega ah 112/999

WARGALI SHAQAALAHAAGA HADDII:

- aad dareemayso xanuun, dhaawacantay ama aad u baahan tahay gargaar caafimaad oo degdega ah ama daaweyn
- aad isticmaasho daroogo ama aad cabto maandooriye
- aad horey u soo martay dhibaato ama xadgudub, ama aad hadda la kulmeyso
- aad uur leedahay ama aad u malaynayso inaad uur leedahay
- aadan kaligaa socon karin, ama aad dhibaato ku qabto maqalka ama aragga
- aad uwalwalsan tahay, murugaysan tahay, seexan weydo ama aad waajahayso fikirro xun
- aad dareento inaanad ammaan ahayn ama aad ka baqayso qof, ha ahaado qof ajnabi ah ama qof aad taqaan
- lagugu qasbay ama lagugu qasbayo inaad samayso waxyaabo aadan rabin
- aad dareento inaanad badqabin sababtoo ah diintaada, qofka aad jeceshahay, sida aad u labisato ama u dhaqanto
- xubnaha qoyskaagu u baahan yihiin kaalmo.

WAA MAXAY QIIMEYNTA WAXA UGU WANAAGSAN EE LAGUU QABAN KARO?

Waa hawl halkaas oo aad arki karto shaqaalaha kale yaa ku weydiin kara su'aalaha si uu:

- u fahmo **baahiyahaaga**
- u go'aamiyo **taageerada** aad u baahan tahay.

Tani waxay ka caawin doontaa masuuliyiinta inay gaadhaan go’aanno muhiim ah, tusaale ahaan halka adiga iyo qoyskaaga aad degi doontaan.

Waad aamini kartaa kalkaaliyaha, dhakhtarka iyo shaqaalaha. Waxaad la wadaagi kartaa wax walba. Wax kasta oo aad sheegto lalama wadaagi doono cid kale marka laga reebo waalidkaa adigoon oggolaansho bixin. Kaliya waxa ka reeban marka noloshaada ama nolosha qof kale ay halis ku jirto.

XUQUUQDA WAXBARASHO

Ka ilmo ahaan waxaad xaq u leedahay waxbarasho iyo inaad wax dhigato. Haddii aad tagto dugsiga oo aad buuxiso 18 sano inta aad dhiganayso, waad sii wadan kartaa ilaa waxbarashadu kuu dhammaato.

Shaqaalaha ayaa kaa caawin doona adiga iyo qoyskaaga inaad iska diwaangalisaan dugsi maxali ah. Waxay kugu wargelin doonaan fasallada diyaarinta luuqadda iyo koorsooyinka kale.

Shaqaaluhu waxay ku sheegi doonaan hawlaha waxbarasho iyo madadaalo si ay kaaga caawiyaan inaad barato, horumariso naftaada, isla markaana saaxiibo cusub sameysato.

XUQUUQDA SHAQO

Iyadoo ku xidhan da’daada iyo xaaladdaada, waxaa laga yaabaa in laguu oggolaado inaad ka shaqeyso Ireland haddii aad rabto. Shaqaalaha ayaa ku siin doona macluumaad dheeraad ah.

Dhammaan wiilasha iyo gabdhaha da'doodu ka yar tahay 14 sano looma ogola inay shaqeeyaan. Dalka Ireland, da'da ugu yar ee lagu shaqayn karo waa 14 (shaqo fudud oo ka baxsan dugsiga), laakiin carruurta da'doodu ka yar tahay 16 sano ma qaban karaan shaqooyin waqti-buuxa ah oo joogto ah. Dhallinyarada da'doodu tahay 16 iyo 17 sano waxay shaqayn karaan waqti-buuxa laakiin waxay ku xiran yihiin xayiraado sharci oo adag oo ku saabsan saacadaha, nasashada, iyo waqtiyada nasashada maalinlaha ah, toddobaadlaha ah, iyo habeenkii.

DHUKUMANTIGAAGA MAGANGELYO-DOONKA

Waxaad heli doontaa dhokumanti gaar ah oo uu ku jiro magacaaga iyo sawirkaaga. Tani waxay muujinaysaa inaad magangalyo raadiye ka tahay wadankan. Waa inaad had iyo jeer sidataa.

Dhukumantigaan waa muhiim, ka taxaddar inaadan lumin oo ha siin qof kale.

Dhokumantiga waxa loogu yeedhaa Kaarka Codsadaha Ilaalinta Caalamiga ah.

HALKEE AYAAD ADIGA IYO QOYSKAAGUBA JOOGI DOONTAAN?

Meesha aad deganaandoontaan inta maamulku baadhayaan codsigiinna magangelyo waxay ku xidhan tahay xaaladdiinna.

Shaqaalaha ayaa idinku wargalin doona **halka aad dhammaantiin joogi doontaan**, tusaale ahaan hoy, magaalo ama gobol gaar ah.

Tani waxay ku xidhnaan kartaa goobaha la heli karo ama baahiyaha qoyskaaga.

Haddii qoyskaagu rabo inuu ka baxo goobta hoyga ama uu magaalada/degmada kamaqnaado muddo gaaban, waa inay ka codsadaan oggolaanshaha maamulka.

Adiga iyo qoyskaaguba laga yaabaa inaad heshaan taageero iyo adeegyo kaliya marka aad degtaan goobta ay go'aamiyeen maamulku.

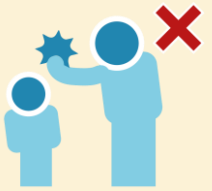
Marar aad u yar, waxaa dhici karta in qoysaska la dejiyo xarun aysan si xor ah uga bixi karin ama ugu laaban karin sida ay doonaan. Haddii aad ku sugan tihiin xaaladdan, lataliye sharci iyo shaqaaluhu way idin caawin doonaan.

Meel kasta oo aaddeggan tihiin, waxaad xaq u leedihiin inaad heshaan:

- **Ia joog qoyskaaga**

- **Hel caawimaad si aad u raadiso xubnaha qoyskaaga, haddii aadan garanayn meesha ay joogaan.**

Waxaad xaq u leedahay inaad badqabto. Qofna looma ogola inuu:



ku cabsi galiyo

ku caayo

ku dhibaateeyo

Ha noqoto cidday doonaan, qof aad garanayso iyo mid aanad garanaynba. Haddii aad wax dhibaato ah kala kulanto waalidka ama shaqaalaha, waad hadli kartaa oo codkaaga dhiiban kartaa.

MAXAAD SAMAYN KARTAA HADDII QOF SI XUN KUULA DHAQMO?

Waxaad la hadli kartaa qof aad ku kalsoontahay, xubin qoyskaaga ka tirsan, shaqaale, ama, ama xubin kasta oo ka tirsan shaqaalaha Xarunta Hoyga ama Xafiiska Ilaalinta Caalamiga ah.

Haddii qof si xun idiinla dhaqmo, waxaad ka dacwayn kartaan maamulka si looga horgtago inay marlabaad dhacdo. Tan waxa loo yaqaanaa 'samaynta cabasho'.

Fiiro gaar ah!

Haddii aad ku sugan tahay goob ka baxsan meesha aad degan tahay oo aad khatar ku jirto, waxaad wici kartaa lambarka gargaarka degdegga ee heer qaran ee bilaashka ah 112/999 taleefan kasta.

WAA MAXAY WAAJIBAADKA ADIGA IYO QOYSKAAGU LA IDINKA RABO MARKAAD HESHAAN SOO DHAWAYN?

Waa muhiim inaad sheegto runta oo aad la shaqeyso maamulka, xitaa haddii mararka qaar ay cabsi iyo dhibaato kugu noqoto inaad sheekadaada sheegto.

Shaqaaluhu way ku caawin karaan haddii ay ogyihiin xaaladaada.

Meel kasta oo aad adiga iyo qoyskaagu ku sugan tihiin, waxa jira sharciyo la raaco. Tusaale ahaan, Idinku waa inaad ixtiraamtaan dadka kale ee degan iyo shaqaalaha, sidoo kale waa inaad aamustaan inta lagu jiro saacadaha kala huradada

Shaqaaluhu waxay sharraxi doonaan xeerarka iyo cawaaqibta ka dhalanaysa marka xeerarka la raaci waayo.

Waa muhiim in adiga iyo qoyskaaguba:

- raacdaan xeerarka goobta aad joogi doontaan
- haka baxsan goobta ay maamulku idiin sheegeen inaad joogtaan
- raaca shuruucda dalkan, oo shaqaaluhu idiin sharixi doonaan.

MAXAA DHACAYA HADDII ADIGA IYO QOYSKAAGU AYDIN U HOGAANSAMI WAYDAAN WAAJIBAADYADIINNA?

Haddii ay tani dhacdo, waxaad si furan ula hadli kartaan shaqaalah Xafiiska Ilaalinta Caalamiga ah oo u sharaxa xaaladiina iyo sababaha aad u sheegaysaan.

Maamulku waxay qiimeyn doonaan xaaladda waxayna wargelin doonaan waalidkaa haddii ay go'aansadaan inay qaadaan tallaabooyin.

Tusaale ahaan, haddii xubin qoyskaaga ka mid ah uu ka baxo goobta hoyga, magaalada, ama degmada ay maamulku go'aamiyeen in qoyskaga la dejiyo, **xubintaas qoyska waxaa laga yaabaa inay hesho taageero ka yar intii hore**.

Haddii xubin ka mid ah qoyskaaga uu dhaqmo si rabshad leh, **xubintaas qoyska waxaa laga yaabaa inay lumiyaan taageerada ay helayaan.** Booliska ayaa la wici karaa.

Adiga iyo qoyskaaga waxaad hadda ku sugan tihiin Ireland **kasoo ah waddan katirsan EU+.**
Waddamada EU+ waa:

- 27 Dal ee Xubnaha ka ah Midowga Yurub (EU): Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czechia, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Poland, Portugal, Republic of Ireland, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden iyo
- 4 waddan oo kale: Iceland, Liechtenstein, Norway iyo Switzerland.

XEERARKA KU SAABSAN CODSASHADA ILAALINTA CAALAMIGA AH IYO U SAFARKA WADDAMADA EU+

Shaqaalaha Xafiiska Ilaalinta Caalamiga ah waxay kuu sharixi doonaan sharciyadan muhiimka ah adiga iyo qoyskaaga. Waxaad weydiin kartaan iyaga su'aalo wakhti kasta.

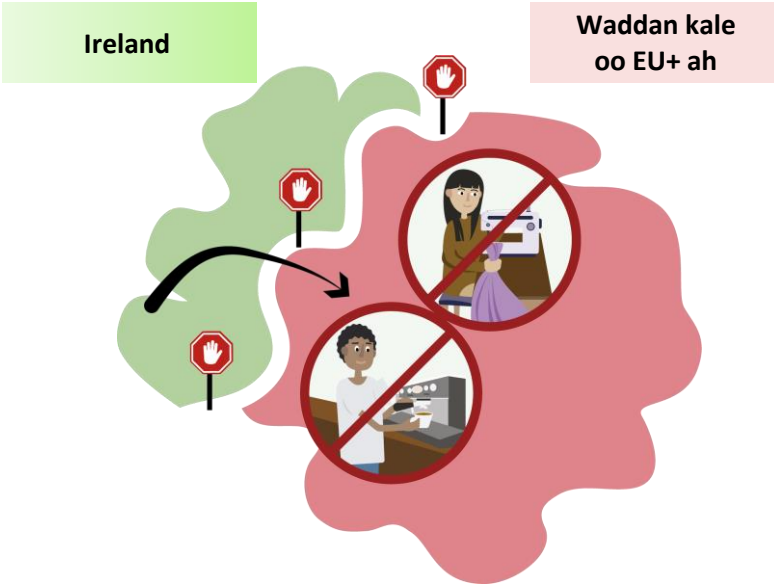
- Adiga iyo qoyskaagu waa inaad joogtaan Ireland oo waa inaanad u baxsan mid kamid ah waddamada EU+. ama Boqortooyada Midowday (oo ay ku jirto Waqooyiga Ireland).
- Haddii uu qoyskaagu ku sugan yahay mid ka mid ah waddamadan, maamulku waxay idiin sheegi doonaan xuquuqdiinna ku saabsan isu keenista qoyska. Haka iska baxsan uun.

  Waxaa laga yaabaa inaad ka fikirtaan ka bixitaanka dalkaas ama qaar ka mid ah dadka ayaa isku dayi doona inay idinku qanciyaan inaad ka carartaan. Tani waxay noqon kartaa mid khatar idinku ah. Adiga iyo qoyskaagu waxaad la hadli kartaan shaqaalaha oo kuu sharixi doona xaaladda. Shaqaalaha ayaa idinla tallin doona.

- Haddii aad baxsataan, waxay jiri doontaa cawaaqib xun, kuwaas oo lagu sharaxay buug-yarahan. Tusaale ahaan, waxaad ka heli doontaan taageero yar oo soo-dhawayn ah wadanka kale.
- Xasuusnow, waa inaad ka diiwaangelisaan codsigiina magangelyo wadanka EU+ ee ugu horreeyay ee aad timaadeen, haddii maamulku aanu idiin sheegin wax kale.
- Kaliya mid kamid ah waddamadan ayaa ka masuul ah inuu baadho codsigiina magangalyo. Maamulka irelandayaa idiin sheegi doona wadanka arrintan ka masuulka ah.

Waxaad ku baran doontaan habraacyadan buug-yarayaal gooni ah.

MAXAA DHACAYA HADDII ADIGA IYO QOYSKAAGA AAD U BAXSATAAN MID KA MID AH WADDAMADA KALE?



Gudaha Ireland:

- Habraaciina magangalyo doonka waa la joojin doonaa.

Inta aad joogtaan wadanka kale ee EU+ ah:

- Maamulku waxay go'aansan karaan inay idinku celiyaan wadanka EU+ ee aad kasoo tagteen.

Laga bilaabo marka maamulku idinku wargeliyaan go'aanka lagu celinayo, waxaad waayi doontaan xuquuqo qaarkood, tusaale ahaan:

- ma heli doontaan noocyo kamid ah taageerada oo
- laguuma ogolaan doono inaad shaqayso.

YAA IDIN CAAWIN KARA ADIGA IYO QOYSKAAGA HADDII AYNDAAN KU QANACSANAYN GO'AANKA AY GAREEN MAAMULKU?

Waxaad caawimo weydiisan kartaan lataliyaha sharci. Lataliye sharci waa qof yaqaan shuruucda dalkaas, kaasoo daraasayn kara xaaladdiinna oo idinka caawin kara.

Shaqaaluhu waxay idiin sheegi doonaan ururada aan dawliga ahayn kuwaasoo sidoo kale ku siin kara macluumaad iyo caawimaad.

Waxaad la xidhiidhi kartaan Hay'adda Qaxootiga Qaramada Midoobay (UNHCR) wakhti kasta. UNHCR waxay ilaalisaa dadka lagu qasbay inay ka tagaan dalkooda.

MAXAA DHACA HADDII QAAR KA MID AH TAAGEERADA LA BEDDELO?

Haddii maamulku go'aamiyaan inay xaddidaan ama joojiyaan noocyo ka mid ah taageerada uu qoyska helayo sabab la xidhiidha xaalad sida lagu sharaxay bogga 13 xubintaa qoyska ka tirsan wali way helaysaa caawimada ku salaysan xaalada shaqsiga ah iyo baahiyaha jira. Wali wuxuu helayaa inuu awood u yeesho inuu la kulmo dhakhtar ama kalkaaliye, inuu helo kaalmo caafimaad, waxoogaa taageero ah sida cuntada iyo goob uu seexdo oo ay go'aamiyeen maamulku.

Marka maamulku go'aansadaan inay joojiyaan taageerada soo dhawaynta ee adiga iyo qoyskaaga la siinayay sababtoo ah aad u baxsateen waddan kale oo EU+ ah, nooca taageerada aad heli doontaan weli waxay ku xidhnaan doontaa xaaladdiinna iyo baahiyihiina.

Wali waxaad awood u lahaan doontaa inaad tagto dugsi.

FAAHFAAHINTA HALKA LAGALA XIDHIIDHAYO

Haddii adiga iyo qoyskaagu aad qabtaan wax su'aalo ah ama aad u baahan tihiin taageero inta lagu jiro joogistiina, waxaad la hadli kartaan shaqaalaha ka tirsan:

maamulka soo dhawaynta

An Roinn Dlí agus Cirt, Gnóthaí Baile agus Imirce
Department of Justice, Home Affairs and Migration

International Protection Accommodation Service
Department of Justice, Home Affairs and Migration.
51 St Stephen's Green, Dublin 2, D02 HK52

Email: IPASinboc@justice.ie

maamulka kale ee la xidhiidha

An Oifig um Chosaint Idirnáisiúnta
International Protection Office

The International Protection Office
Department of Justice, Home Affairs and Migration

Website: https://ipo.irishimmigration.ie

maamulka kale ee la xidhiidha

TUSLA – Hay'adda Carruurta iyo Qoyska.
The Brunel Building, Heuston South Quarter
Saint John's Road West, Dublin 8, D08 X01F

Website: Tusla - Child and Family Agency

Waxaad sidoo kale la xidhiidhi kartaan ururadan, si aad u hesho su'aalaha la xidhiidha:

taageerada caafimaad

Haddii aad qabto xaalad caafimaad oo degdeg ah oo aad khatar ku jirto, isla markiiba u sheeg waalidkaa iyo shaqaalaha. Xaruntaada Hoyga . Way ku caawin doonaan!

Haddii adiga iyo qoyskaagu aad ka baxsan tihiin meesha aad joogtaan oo aad shil gashaan ama aad khatar ku jirtaan, waxaad wici kartaa lambarradan xaaladaha degdegga ah ee bilaashka ah:999/112

psychosocial support

• **Laanqayrta Cas ee Ireland (Irish Red Cross)** waxay bixisaa taageero la xiriirta **caafimaadka maskaxda iyo fayo-qabka** dadka doonaya ilaalinta caalamiga ah. Wixii macluumaad dheeraad ah, booqo boggooda internetka **halkan**.
• Adeegga **HSE Cork iyo Kerry** wuxuu bixiyaa muuqaallo internetka ah oo ku baxa **Carabi iyo Faarisi**, kuwaas oo ku saabsan:
• **Dhaawaca nafsiga ah (Trauma) iyo PTSD**
• **Sida loo maareeyo dhibaatooyinka hurdada**
• **Welwelka (Anxiety)**
• **Arrimaha kale ee caafimaadka maskaxda**
• Si aad u hesho adeegga **HSE Counselling in Primary Care (CIPC)**, kala hadal **GP-gaaga (dhakhtarka)** si uu kuu gudbiyo adeegga.
• **Golaha Qaxootiga Ireland (Irish Refugee Council)** wuxuu bixiyaa macluumaad ku saabsan hay'adaha taageera dadka doonaya **ilaalinta caalamiga ah ee Ireland**. Waxaad sidoo kale isticmaali kartaa **khariidadda adeegyada taageerada** si aad u hesho hay'adaha ku habboon. (fiiri khariidadda)

child protection

Ombusman for Children
Millennium House, First Floor
52-56 Great Strand Street, Dublin 1, D01 F5P8
Website: Protecting the rights of children in Ireland | Ombudsman for Children (oco.ie)

helpline for children in danger

• Haddii aad dareento in lagu dayacay ama aad khatar ku jirto, waxaad si bilaash ah u wici kartaa 119 ama 999.• Childline.ie waxaa la xiriiri kara ilmo ama qof dhallinyaro ah oo wici kara 1800 66 66 66, ama internetka kula sheekaysan kara Childline, 24 saacadood maalintii, maalin kasta.• Haddii walaalkaa, walaashaa ama saaxiibkaa/saaxiibtaa uu/ay maqan yahay/maqan tahay, waxaad wici kartaa Khadka Caawinta 116 000 – Missing Children Europe

latalin sharci, kaalmada iyo matalaada

La-talin sharci ayaa laguu heli doonaa **Citywest Convention Centre**, iyada oo loo marayo **Adeegga La-tashiga ee Legal Aid Board ee Citywest**.
Waxaad **Legal Aid Board** ka dalban kartaa **talo sharci iyo wakiilnimo sharci (legal aid)**, adigoo tagaya **Citywest Convention Centre** ama mid ka mid ah saddexdan
Xarumood ee Sharciga: Dublin: Smithfield Law Centre
(01) 646 9600
Cork: Popes Quay Law Centre
087 945 1132
Galway: Galway Law & Family Mediation Centre
091 568 467 / 01 646 9637

Hay'adda Qaxootiga Qaramada Midoobay (UNHCR)

waxay ilaalisaa danaha iyo xuquuqda magangelyo-doonayaasha iyo qaxootiga.

The UNHCR office in Ireland is located at Merrion House, Suite 4, 1-3 Lower Fitzwilliam Street, Dublin 2, Ireland

Website: https://help.unhcr.org/.
Email: iredu@unhcr.org
Phone (Protection Unit): +353 1 631 4613

Haddii aad la kulanto xaalad caafimaad oo degdeg ah oo aad khatar ku jirto, isla markiiba u sheeg waalidkaaga iyo shaqaalaha. Way ku caawin doonaan!

Haddii ay dhacdo in adiga ama qoyskaagu idinkoo jooga meel ka baxsan halka aad degan tihiin oo aad shil la kulantaan ama aad halis gashaan, waxaad wici kartaan lambaradan gargaarka degdega ah si bilaash ah:

gargaarka caafimaad ee degdega ah: 112/999

booliska: 112/999

Haddii aydnaan haysan telefoon, waxaad weydiin kartaan qof kale inuu idiin waco lambarka gurmadka.

Buug-yarahaan waxa loogu talagalay keliya ujeeddooyin macluumaad ah. Isagu ma abuuro xuquuq iyo waajibaad midna. Wakaalada Midowga Yurub ee Magangalyada (EUAA) ayaa soo diyaarisay qaybta ugu weyn ee qoraalkan, waxaana EUAA oo keliya u oggolaan kara in la daabaco ama wax laga beddelo buug-yarahan, taas oo loogu talagalay dalalka xubnaha ka ah Midowga Yurub. EUAA mas'uul kama aha saxnaanta, nuxurka, dhammaystirka, sharcinimada ama kalsoonida macluumaadka ku jira buug-yarahan ee ay ku dareen dalalka xubnaha ka ah Midowga Yurub ama cid kale oo mas'uul ah. EUAA iyo cid u shaqaysa toona mas'uul kama aha sida loo adeegsan karo macluumaadka ku jira buug-yarahan.

© Wakaalada Midowga Yurub ee Magangalyada, 2025